

三重県しんきんレポート



MIEKEN SHINKIN-REPORT

三重県信用金庫協会

Spring 2021

Vol.033



巻頭特集

匠の技を訪ねて 我がまち伝統工芸 Vol.6 ～那智黒石～

熊野市神川町が唯一の原産地

那智黒石の可能性を広げる

「徳村屋」

誌上ビジネスマッチング
ビジネス広場

三重県景況レポート

三重とこわか国体
三重とこわか大会開催迫る!

熊野市神川町が唯一の原産地

那智黒石の可能性を広げる

「徳村屋」

黒色緻密な那智黒石は、熊野市神川町でしか産出されない特殊で貴重な石。

磨くほどにどんどん美しい艶が出て、基石の黒石の最高級品とされ、名高い。

また金の品質を計るために用いられる

試金石に使用され、硯や床置石、

装飾品などにも加工されています。

一巻頭特集

紀北信用金庫

匠の技を訪ねて

Vol.06
我がまち
伝統工芸

那智黒石



慣れた手つきで作業を続ける徳村達男さん。那智黒石の表面を、鑿が心地よい音を立て、リズムカルに動く。彫っているのは、猫型をした硯石



国内唯一の那智黒石原産地、熊野市神川町神上地区にあるモニュメント

那智黒石を様々な活用する
神川町の徳村屋3代目

招き猫や八咫鳥などの置物は熊野土産の代表格。「黒い石は邪気を払ってくれる縁起物として喜ばれるんです」と徳村達男さんは話します。国内唯一の那智黒石産地である熊野市神川町神上地区で商いをする徳村屋3代目で、那智黒石の製造加工を息子の慎さんと4代にわたり行っています。

工房の陳列棚には硯や置物といった商品のほか、アクセサリや酒器などの日用品も並びます。「いろいろなものをつくりましたよ。茶器を依頼されたこともありました。石ですの器の重さには気を遣います」との言葉に酒器を手にとってみると、見た目の重厚感よりも軽い。

これらは成型品と呼ばれるもので、硯や基石を削って出るものを有効活用できないかと、成型の製品ができたそうです。シリコンゴム製の型で元となる型を作り、那智黒石を粉末状に砕いたのちに樹脂のつなぎを入れて型へ流し込みます。1時間半ほどで固化したものを磨き上げて艶を

出すといった工程で完成を迎えます。

那智黒石の製作技術を生かしつつ、商品の多様化に活路を見出して30年。「今は実用的なものが好まれますし、人がやらないことをしたいですね」。伝統工芸の技を生かし、今の時代に受け入れられる新しい意匠による商品づくりを進めています。

オリジナルの価値を高めようと「美術那智黒」も製作しています。井戸町の亀齢橋には花火を彩った橋名板が、鬼ヶ城や花の窟前のお綱茶屋にはモニュメントが設置され、産地の工芸品を目にする機会となっています。

熊野市が友好都市協定する広島県熊野町と、伝統の技が融合した工芸品を開発。毛に熊野筆、持ち手に那智黒石を用いた化粧筆は、ふるさと納税での活用や観光物産展への出展なども期待されます。

希少な那智黒石の資源を有効に活用しながら、商品開発に努める徳村屋。少量注文の記念品などもオリジナルデザインを提案し、今年度から熊野市の新生児に那智黒石のプレートが贈呈されるといいます。



1. 黒色で細粒、緻密な泥質岩。古くから美しく珍しい石として知られた那智黒石 2. 鑿は全て自作しているので使い勝手がよい

昔から注目を集めた 山深い渓谷で採れる石

中新世熊野層群から採取される那智黒石は、水成粘板岩が噴出溶岩と接触して、多量の炭素を含んだ珪質頁岩（粘板岩）です。「2000万年前にできた」とされているのですが、その熱源と圧力、それに素材の泥、それら同じ条件を満たせば那智黒石をつくれるでしょうね。これには不純物が入っていないことが大前提です」と、徳村さんは科学的な根拠を持つてつくれれば可能だろうと話します。

『紀伊続風土記』の神上村の条には「神溪石」という名前で紹介されており、土地の人からは神上石や烏翠石などとも呼ばれたそうです。

時代に合わせた思考で 客のニーズをつかむ

加工の工程は、まず用途に応じて石を選別し、それらを小割りにします。原石を旋盤の機械で削って大枠にしたあと、鑿（ひ）で彫っていきます。「この硯に使うのはだいたい4本の鑿ですが、道具は全て自作です。この台も作業しやすいように加工しまし

た」と、徳村さんは鑿先に集中します。那智黒石の加工業は、徳村さんの祖父・鉄三郎さんがはじめた商いで、その頃、採石の現場へついていき遊んだのを覚えているといいます。父親の敬一さんが昭和36（1961）年に徳村屋の屋号を立ち上げ、そのころの主力は碁石で、黒石だけでなく、宮崎県日向から取り寄せたハマグリ（貝殻）で白石も加工していました。碁石は全て揃っているのが条件、磨いて丸くするには手間と時間がかかるため、職人が30人ほど働いていたようです。

徳村さんは一時、関東で働いていました。「学校を出てすぐにはこの商売につく決意がなかなかできなかったね。父親から声が掛かって4、5年で帰ってきましたが、石のことについて何の知識もなかったんです」と当時を振り返ります。一番苦労したのは石の目を見ることが。作業としての技術は身につけても、自分の思うままに石目を見極めて割るのには、時間を要しました。「思い通りとなるには、20年近く掛かって、ようやくじゃないですかねえ」と、原石を見つめます。

30年ほど前、碁石づくりをやめたそうですが、「那智黒石は組合をつく

って足並みを揃えていたのに対し、日向ではまとまりがなく、価格の変動が大きく振り回されてしまっていました」と徳村さん。

「那智」の名のつくことから、以前は和歌山での販売が圧倒的な割合を占めていましたが、今では熊野市のほか県内では紀北町のパーキングエリアや伊勢神宮前、東京の三重県アンテナショップでも取り扱っています。加工体験にも応じていて、昨春秋は熊野市を訪れた修学旅行生が石の磨き体験をしました。

神上集落にはかつて20軒近くの加工業者がいましたが、いまでは2、3軒に減少。唯一の産地で伝統的な工芸品といえども、時代に合わせて思考を変えていかないと取り残されてしまふといえます。「生き延びていくためには、お客さんのニーズをつかむこと。伝統ばかり気にしてやっていると、商売は縮こまってしまふ。こちらから提案すればいろんな話につながる。待ってるだけではありえないですね。どんな商売も一緒でしょうけど」と職人として技を磨きながら、アイデア豊富に提案を続けています。



3



4



5

3・4. 小割りにした那智黒石を旋盤の機械で加工する。主軸に固定した刃物状の工具に当てることによって、回転する台の上で削られていく。5. 徳村屋3代目・徳村達男さん。伝統工芸の新しい活路を見出す。6. 縁起物（人形）は人気のある商品。昭和45年頃から粉末成形による置物が作られ、それまで立体的な置物や花器などには加工しにくいものであったが、色々な物ができるようになった。成形品は年間生産額の約5割を占める。7. 工房隣の展示室には、硯石などの定番ものからアクセサリまで。那智黒石は丁寧に磨けば磨くほどよく艶が出る。

information



徳村屋

住所／熊野市神川町神上906-1
電話／0597-82-0005



各信用金庫のお取引先企業様をご紹介します。販路拡大やビジネスの連携等にお役立てください。

紹介金庫 ▶ 桑名三重信用金庫 弥富支店

仏壇・仏具・寺院仏具製造販売業

株式会社加藤佛壇 かとうぶつだん

弥富・心を受け継ぐ仏壇の老舗



明治初期より仏壇製造販売を開業して以来、仏壇の製造、販売、洗濯のほか、数多くのご寺院様や神楽・山車の製造、修復のご依頼をいただいております。信用と信頼を第一に考え、百数十年の歴史がある当店へ、お気軽にご相談ください。

主要取扱商品等

仏壇、仏具、寺院仏具、獅子頭、山号額、神楽、山車、神社調度品

マッチング希望

受注	連携	発注
山車、石取車、神楽屋形などの祭事関連修理	—	—



TEL 0567-67-0220 FAX 0567-65-0900
E-mail info@yatamikato.com
住所／愛知県弥富市前ヶ須町747 WEB／https://yatamikato.com

紹介金庫 ▶ 桑名三重信用金庫 馬道支店

建設業 解体 不動産業

寺本工業株式会社 てらもとこうぎょう



昭和、平成、令和へとおかげさまで創業90年

昭和5年創業の会社で、現在の社長は三代目。建築、解体、不動産のことならぜひご相談ください。新築建築はもちろん、木造、鉄骨造、コンクリート造の一工を請負い、様々なリフォームのご相談や各種解体工事等、幅広く展開しています。

主要取扱商品等

新築工事・増改築・各種リフォーム（戸建、マンション）、解体工事、不動産買取

マッチング希望

受注	連携	発注
建設業、解体業、不動産業	建設専門工事業、不動産業	—



TEL 0594-22-5233 FAX 0594-22-5234
E-mail tk-01@teramoto-k.co.jp
住所／三重県桑名市福江町77 WEB／http://teramoto-k.co.jp

紹介金庫 ▶ 桑名三重信用金庫 朝明支店

建築業

株式会社大貴 だいき

「感動」と「笑顔」のため、釘一本からこだわり続けます。



建設工事の設計・施工・管理まで一貫しておこなっています。お客様に満足いただける住宅や店舗等を提供できるよう真摯に事業へ取り組み、今では幅広い分野での建築工事を請負っています。お気軽にお問合せ下さい。

主要取扱商品等

設計・施工、増改築・リフォーム工事、オーダー家具作成

マッチング希望

受注	連携	発注
建築工事業の方	建築工事業の方	建築工事業の方



TEL 0594-25-8820 FAX 0594-25-8821
E-mail info@daiki-kenchiku.com
住所／三重県桑名市立田町196-3 WEB／https://daiki-kenchiku.com

紹介金庫 ▶ 桑名三重信用金庫 阿下喜支店

ホテル業 飲食業

六石高原ホテル・六石温泉あじさいの湯

ろっこくこうげんはてる・ろっこくおんせんあじさいのゆ

日常の喧騒から離れた
プライベートタイムを優雅に演出



天然温泉を併設したビジネスホテルで。一泊素泊りはもちろん、毎日メニューが変わる朝食・夕食付きプラン等の長期滞在も可能。また宿泊以外にも日帰り入浴やランチのみの利用も可。お気軽にお越しください。



主要取扱商品等

ご宿泊（ビジネス・レジャー）、日帰り入浴、ランチ

マッチング希望

受注	連携	発注
個人・法人様	—	—



TEL 0594-72-2179 FAX 0594-72-6718
E-mail info@rk-hotel.com
住所／三重県いなべ市北勢町垣内36-2 WEB／http://www.rk-hotel.com



紹介金庫を色で識別
できます

- … 桑名三重信用金庫
- … 北伊勢上野信用金庫
- … 紀北信用金庫

紹介金庫 ▶ 桑名三重信用金庫 相可支店

製茶卸売業・小売業

株式会社川原製茶 かわはせいちゃ

火入れにこだわった深蒸し製法で
甘みと渋みを併せ持つ川原の伊勢茶



自社が所有する約7ヘクタールの茶園と、契約する15軒の農家で栽培された味の濃い伊勢茶を取り扱っています。上質茶からティーバッグ、お菓子の原材料等の粉末加工茶葉まで幅広く展開しています。ぜひ一度ご堪能ください。

主要取扱商品等

伊勢茶リーフ、ティーバッグ、粉末茶、和紅茶、国産ウーロン茶等

マッチング希望

受注	連携	発注
茶専門店、外食産業、量販店(茶原料・小売商品他)	ティーバッグ加工、ドリンク製造委託メーカー	段ボール等資材メーカー、運送会社



TEL 0598-49-3036 FAX 0598-49-2633
E-mail kawa-tea@ma.mctv.ne.jp
住所 / 三重県多気郡多気町丹生4337 WEB / <http://www.kawa-tea.co.jp>

紹介金庫 ▶ 桑名三重信用金庫 平生町支店

内装仕上工事業

株式会社田替藤商店 たがえとうしょうてん

カーテンのことなら、おまかせください



松阪市でカーテンの縫製で創業し、創業61年。現在では内装仕上工事を中心に法人からの受注が増加。また自社ショールームにはカーテンの現物サンプルが多数展示。春と秋には展示会を開催しています。ぜひ一度お立ち寄り下さい。

主要取扱商品等

カーテン・ブラインド、インテリア商品販売
インテリアリフォーム工事、内装仕上材全般

マッチング希望

受注	連携	発注
カーテン、壁紙等のインテリア工事、建設現場における内装仕上工事	—	室内装飾管関係の資材、施工

TEL 0598-21-4545 FAX 0598-23-8567
E-mail tagaetou@mctv.ne.jp
住所 / 三重県松阪市垣鼻町1753-10 WEB / —

紹介金庫 ▶ 北伊勢上野信用金庫 亀山支店

缶詰食品製造業 インスタント・レトルト食品製造業

東海罐詰株式会社 亀山工場 とうかいかんづめ かめやまこうじょう

国産原材料にこだわり、農産加工缶詰の
製造・販売をおこなう創業74年目の会社



独自の製缶・撈拌技術を生かし主に食品の缶詰商品とレトルト商品を取扱っています。みなさんが普段使われている製品の製造元を見て下さい。きっと当社の名前が発見できますよ。

主要取扱商品等

ゆであずき缶、鍋物用レトルト商品、鍋スープ

マッチング希望

受注	連携	発注
—	新商品の開発等	—

TEL 0595-82-1435 FAX 0595-82-4651
E-mail —
住所 / 三重県亀山市布気町字日原1577-5 WEB / <https://tcc-tokai.co.jp/> ※2021年3月工事中

紹介金庫 ▶ 北伊勢上野信用金庫 亀山支店

製造・加工業 販売業

有限会社四日市酪農 よっかいちらくのう

情熱とこだわりがそっと伝わるおいしい牛乳



鈴鹿山麓の農家がnon-GMO(非遺伝子組み換え)飼料で育てた乳牛から採れる良質な生乳を、新鮮かつ低価格で消費者にお届けします。搾ったままが最高!!を原点到、こだわり抜いた四酪商品をぜひ、ご堪能下さい。

主要取扱商品等

四酪牛乳、ヨーグルト、生クリーム、バター

マッチング希望

受注	連携	発注
乳製品取扱店	新商品開発	—

TEL 059-394-3187 FAX 059-393-4655
E-mail yonmilk@formilk.net
住所 / 三重県四日市市黒田町395 WEB / <https://farmers-hd.jp/sp/>



各信用金庫のお取引先企業様をご紹介します。販路拡大やビジネスの連携等にお役立てください。

紹介金庫 ▶ 北伊勢上野信用金庫 城北支店

製造業

株式会社西浦商事

にしうらしょうじ

脈々と続く歴史の宝である伊賀の粘土を多くの人々に提供



創業時は陶芸用坯土のみでしたが、現在では窯業の範疇で、粘土鉱物取扱い及び粉碎加工、耐火物取扱い、中古機器取扱い及び運搬据付にまで事業を拡大。近年注力する鉱物粉碎加工は100kg単位～100t単位まで対応可能。

主要取扱商品等

窯業原料、窯業系機器（焼成炉／破砕機／混練機／スクリーン等）
耐火物、鉱物粉碎加工

マッチング希望

受注	連携	発注
生粘土納入先／ 鉱物粉碎加工	全国域での炉の運搬据付 または高温用タクト設置／ 鉱物粉碎加工	重量物運搬及び据付／ 鉱物粉碎加工



TEL 0743-92-0414 FAX 0743-92-0720
E-mail info@artclay.biz
住所／奈良県奈良市月ヶ瀬石打2321 WEB／http://www.artclay.biz/

紹介金庫 ▶ 北伊勢上野信用金庫 亀山支店

洋菓子製造・販売業 飲食店

喫茶ココリエ

きっさこりえ

卵・乳製品を使わない心と体に優しいお菓子屋



「みんなで同じおやつ」で、美味しく笑顔になれる心と体に優しいヴィーガンスイーツを心を込めて作っています。スイーツ・ドリンクは共にイートイン・テイクアウトに対応。お気軽にお問い合わせください。

主要取扱商品等

ヴィーガンスイーツ（卵・乳製品を使っていないお菓子）、ドリンク

マッチング希望

受注	連携	発注
個人・法人を含めた 販路の拡大	—	—



TEL 0595-86-5464 FAX ————
E-mail ————
住所／三重県亀山市和田町211-1 WEB／https://cocorie.jp/

紹介金庫 ▶ 北伊勢上野信用金庫 城北支店

飲食サービス業

株式会社きねや

きねや

食をもっと楽しく、人生をもっと豊かに



高齢者や企業等にお弁当・仕出し・オードブル等をお届けする配食事業を展開。また築130年の古民家町家を改修した複合施設「西町や かかん」には、伊賀産米粉でつくる「あげばん」が人気の「HANAMORI COFFEE STAND」、伊賀野菜を味わう「天ぶらめし そらや」、伊賀ブランド認定品他お土産物を展開する「IGAMONO ショップ」などがあります。

主要取扱商品等

法人向け弁当、高齢者、及び高齢者施設向け弁当、飲食店（天ぶらめし そらや）、テイクアウト（HANAMORI COFFEE STAND）

マッチング希望

受注	連携	発注
個人、法人の皆様からの予約	—	—



TEL 0595-51-0566 FAX 0595-24-8418
E-mail info@kineya-iga.com
住所／三重県伊賀市上野西町3370 WEB／http://www.kineya-iga.com/

紹介金庫 ▶ 北伊勢上野信用金庫 城北支店

旅客運送業 旅行業 福祉事業

株式会社ミヤマトータルイノベーション

みやまとーたいるいのべーしょん

地域に密着した「安全・安心」をおまかせください



団体旅行、修学旅行、企業送迎、スクールバス、各種送迎までニーズに合わせたサービスにお応えします。デイサービスと訪問介護、福祉タクシーなど、みなさまに寄り添ったサービスの支援をしていきます。

主要取扱商品等

貸切バス・スクールバス、日本旅行、デイサービス・訪問介護

マッチング希望

受注	連携	発注
団体旅行、企業送迎等を 検討する方	貸切バス、送迎バス	—



TEL 0595-42-8627 FAX 0595-42-8620
E-mail soumu@miyamakanko.co.jp
住所／三重県伊賀市長田3480-3 WEB／http://www.miyamakanko.co.jp



紹介金庫を色で識別
できます

- … 桑名三重信用金庫
- … 北伊勢上野信用金庫
- … 紀北信用金庫

紹介金庫 ▶ 紀北信用金庫 海山支店

製菓業

エトワール菊屋 えとわーるきくや

創業から40年。街に愛される地域密着型の洋菓子店



人気商品は「フルーツロール」「いちごタルト」「プチフル」。特に「プチフル」は、お土産物として高い評価をいただいています。近くにお越しの際は、ぜひご来店ください。

主要取扱商品等

洋生菓子、焼菓子

マッチング希望

受注	連携	発注
販路拡大のため、幅広く販売先を募集中	—	—

TEL 0597-32-2717 FAX 0597-32-2717

E-mail —

住所／三重県北牟婁郡紀北町相賀817-11 WEB／—

紹介金庫 ▶ 紀北信用金庫 本店営業部

呉服・婦人服販売業

合資会社佐々木呉服店 ささきごふくてん

呉服はもちろん、流行のレディースファッション発信地



呉服と婦人服(ワールド専門店)を販売。その他、宝飾やバック、靴、健康器具も販売しております。何でもお気軽にご相談ください。

主要取扱商品等

着物販売、婦人服販売、健康器具販売

マッチング希望

受注	連携	発注
販路拡大のため、幅広く販売先を募集中	ネット通販	—



TEL 0597-22-1726 FAX 0597-23-2443

E-mail sasaki-g@wb4.so-net.ne.jp

住所／三重県尾鷲市栄町4-3 WEB／http://sasakigofuku.com

❗ビジネスマッチングの流れ
まずはお取引金庫までご連絡ください。

マッチング希望企業発見

商談のお申し込み
(商談エントリー申込書)
お取引金庫にご連絡

紹介金庫よりご連絡

お引き合わせ

マッチング

紹介金庫 ▶ 紀北信用金庫 熊野支店

干物加工業

有限会社魚作商店 うおさくしょうてん

素材の旨みをぎゅ〜っと凝縮した魚作商店の干物は絶品美味!



熊野灘に面した自然豊かな町より、新鮮で風味にこだわったおいしい干物を製造販売しています。大自然の恵みに魚作商店の知恵と真心を込めた干物をぜひ、ご堪能ください。

主要取扱商品等

さんま丸干し、あじミリン干し、さばミリン干し

マッチング希望

受注	連携	発注
百貨店・ギフト関係・ホテル	—	—



TEL 0597-86-0001 FAX 0597-86-0567

E-mail info@uosaku.jp

住所／三重県熊野市新熊町630 WEB／https://www.uosaku.co.jp

三重県景況レポート

三重県の業況は3期連続で改善。
しかし来期は大幅に悪化する見通し。

直近の業況

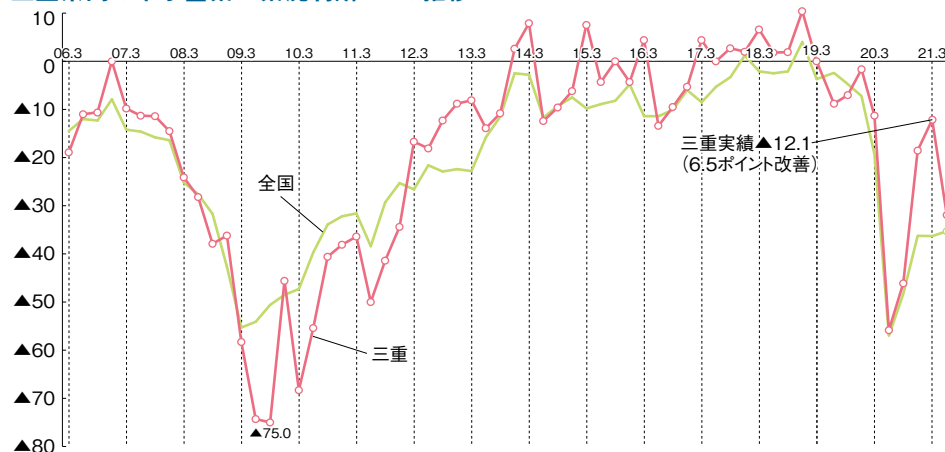
2021年1月～3月期(実績)の三重県内における信用金庫取引先中小企業の業況判断D.I.は▲12.1、前期比6.5ポイントと3期連続で改善となり、およそ20年3月の水準まで回復した。

全国の信用金庫取引先中小企業の業況判断D.I.は▲37.1となり、前期比▲0.9ポイントの悪化となった。

来期の見通し

2021年4月～6月期の三重県業況判断D.I.(予想)は▲31.9で、当期比▲19.8ポイントと大幅に悪化する見通しである。

三重県内の中小企業 業況判断D.I.の推移



業種別にみた直近の業況判断D.I. [天気図表記]

三重県内での業種別では製造業、卸売業、小売業、サービス業、建設業で改善、不動産業で悪化となった。

		全産業	製造業	卸売業	小売業	サービス業	建設業	不動産業
三重	21.3 実績	晴	晴	曇	曇	曇	曇	曇
	21.6 予想	曇	曇	曇	曇	曇	曇	曇
全国	21.3 実績	曇	曇	曇	曇	曇	曇	曇
	21.6 予想	曇	曇	曇	曇	曇	曇	曇

三重県内におけるヒト・モノ・カネの動き

設備投資実施割合、人手不足は改善が進み、資金繰りは悪化した。

○雇用(ヒト)

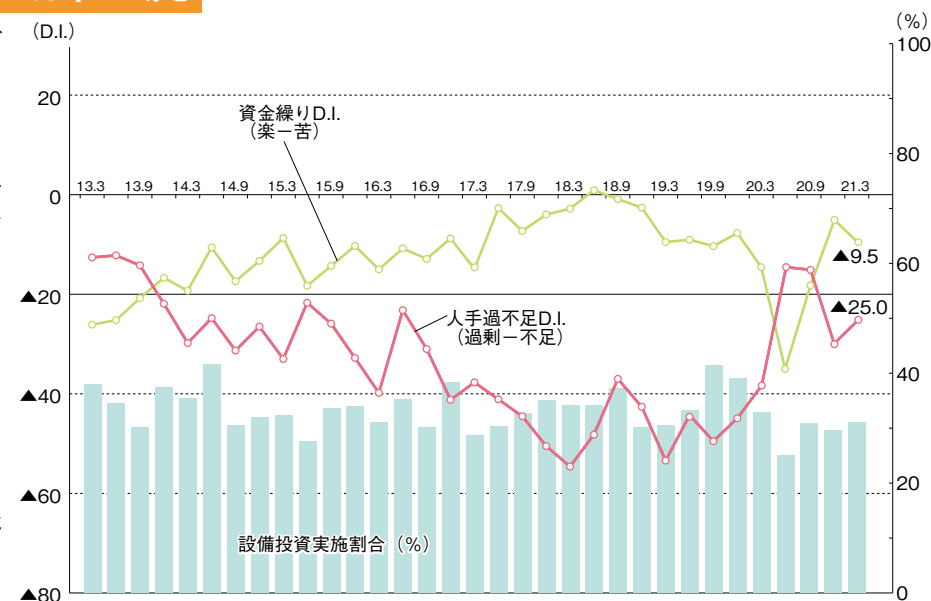
人手過不足判断D.I.は、▲25.0(マイナスは人手「不足」超)で、前期比5.1ポイントと改善に転じた。

○設備投資(モノ)

設備投資実施企業割合は、31.1%で、前期比0.4ポイントとやや改善した。

○資金繰り(カネ)

資金繰り判断D.I.は、▲9.5と、前期比▲4.2ポイントの悪化となった。





三重県業況調査

北部・南部別に景況&調査員・調査企業のコメントを紹介

[北部]

北勢・伊賀の業況

業況は3期連続で改善。
しかし来期は悪化の見通し

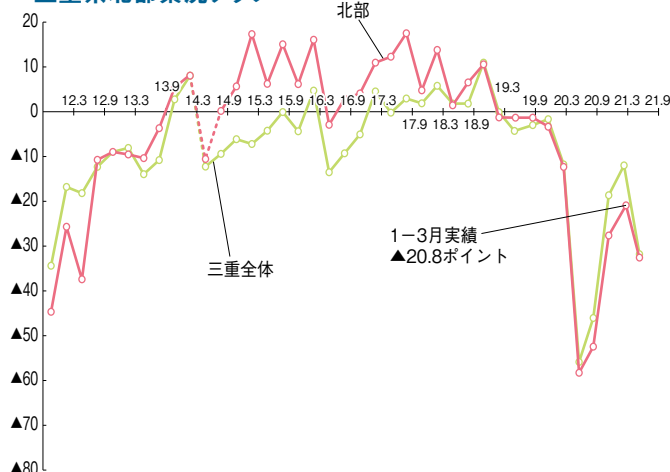
○直近の業況

2021年1月～3月期の三重県北部の業況判断D.I.(実績)は、▲20.8で、前期比6.9ポイントと3期連続で改善した。業種別では製造業、卸売業、不動産業で改善、小売業、サービス業で横ばい、建設業で悪化となった。

○来期の見通し

2021年4月～6月期の三重県北部の業況判断D.I.(予想)は、▲32.5で、当期比▲11.7ポイントと悪化する予想である。業種別では製造業、建設業で改善、卸売業、小売業、サービス業、不動産業で悪化の予想である。

三重県北部業況グラフ



調査実施時に寄せられた調査企業のコメントをご紹介します

- コロナ禍における家庭用食品の需要が安定しており、令和3年3月は前期比増収増益となる見込み。工場の稼働率も高い状態が続いており、今後はより効率化を図り、更に利益を高めることで定期的な設備改善や商品開発への投資を増やしていきたいと考えている(製造業:レトルト食品)
- 車検、整備、タイヤの預りなど、油外事業の強化に取り組んでいるが、新型コロナウイルス感染拡大によるリモート勤務の増加等の影響により、主力のガソリンスタンド事業で燃油販売量の減少が続いており、売上回復には至っていない。今後も油外事業強化に取り組んでいく(小売業:ガソリンスタンド)
- 受注状況は小口ではあるが、リフォームを中心に堅調推移している。しかしながら、今後新型コロナウイルス感染拡大の第3波の影響が懸念されることから、予断を許さない状況が続いている(建設業)
- GoToEatキャンペーンにより売上は僅かながら回復はしているものの、依然新型コロナウイルス感染拡大が事業に大きな影響を及ぼしている。現状、人件費ほか固定費は自己資金及び借入金で賄っているが、コロナ禍収束に目途が立たない場合は、事業そのものの存続が危ぶまれる(サービス業:飲食)

[南部]

中南勢・東紀州の業況

業況は3期連続で改善が進みプラス基調に。
しかし来期は大きく悪化の見通し

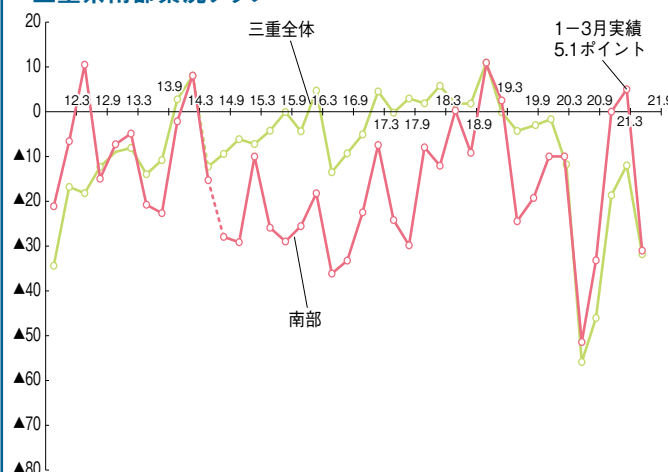
○直近の業況

2021年1月～3月期の三重県南部の業況判断D.I.(実績)は5.1で、前期比5.1ポイントと改善した。業種別では卸売業、小売業、サービス業、建設業で改善、製造業、不動産業で悪化となった。

○来期の見通し

2021年4月～6月期の三重県南部の業況判断D.I.(予想)は▲30.8で、当期比▲35.9ポイントと大幅に悪化する予想である。業種別では不動産業で改善、製造業、卸売業、小売業、サービス業、建設業で悪化の予想である。

三重県南部業況グラフ



調査実施時に寄せられた調査企業のコメントをご紹介します

- 新型コロナウイルス感染症拡大により、取引先へ訪問できないことが一番の痛手となっている。取引先の大半が都市圏を跨ぐ地域であることや、現場で状況を見ないとわからないことが多く、リモートでは対応できない状況である。これまでの日常に近づく生活が戻らないと厳しい状況は続くことが予想される(製造業:海洋製品製作)
- 請負工事においては、新型コロナウイルス感染症拡大の影響により、全体的に発注工事が減少傾向で、工期延長もあり出来高も遅延している。この影響がいつまで続くかわからないことも不安材料は大きい(建設業)
- 新型コロナウイルス感染拡大の影響により、顧客との商談や面会機会の減少に直面している。また、ニューノーマルに対応できる人材が不足しており、今後も外部への委託を含め、検討していく必要がある(小売業:自動車販売)
- 長期化するコロナ禍の中、徹底した感染対策を行い感染防止に努めている。施設増設による増床を予定しているが、業界全体の人手不足や他社との競合も激しく難航しており、人材確保が急務である(サービス業:有料老人ホーム)

三重とこわか国体 三重とこわか大会 開催迫る!

みんなで両大会を
盛り上げるとこっ!

三重とこわか国体・三重とこわか大会
マスコットキャラクター

「とこまる」

三重ブランドである伊勢えびがモチーフ。
愛称には両大会の成功や和(〇になる)
という願いが込められています。



とこまるの活動内容は \ フォローをお願いします! /
Twitterをチェック! @tokomaru2021
今後の活動スケジュールは公式ホームページをご覧ください。



三重とこわか国体・ 三重とこわか大会の概要

大会名

第76回
国民体育大会

第21回
全国障害者
スポーツ大会

目的

広く国民の間にスポーツを普及し、スポーツ精神を高揚して国民の健康増進と体力の向上を図り、併せて地方スポーツの推進と地方文化の発展に寄与するとともに、国民生活を明るく豊かにすることを目的としています。

障がい者が競技を通してスポーツの楽しさを体験するとともに、国民の障がいに対する理解を深め、障がい者の社会参加の推進に寄与することを目的としています。

開催期間

2021年9月25日(土)
2021年10月5日(火)

2021年10月23日(土)
2021年10月25日(月)

県民力
結集!

とこわか運動

申し込みは
こちら



両大会では、県民の皆さんが「する」「みる」「支える」といった、さまざまな関わりを持つことで、県民力を結集した大会をめざしています。皆さんも次の取組例を参考に、一緒に「とこわか運動」に参加し、オール三重で盛り上げていきましょう。

県民の皆さん

- 運営、情報支援、移動支援ボランティアなどに参加する
- クリーンアップ活動で街をきれいにする
- デモンストレーションスポーツに参加する
- スポーツに積極的に取り組む
- 開・閉会式の観覧や競技会場で応援するなど



企業、店舗などの皆さん

- とこまるグッズを開発・販売する
- ポスター等を掲示するなど

学校・競技団体などの皆さん

- 「未来に響け」を歌う、演奏する、ダンスをする
- 両大会を冠にした競技会・イベント等を開催するなど



安全・
安心に開催
できる

コロナ禍における 新しい国体・大会を目指して

いよいよ今年開催される三重とこわか国体・三重とこわか大会。新型コロナ危機を乗り越え、両大会が開催できることを全国に示し、スポーツの力強さ、素晴らしさを三重の地から発信するため、大会運営の見直しを図っています。

選手ファースト、安全・安心な大会運営の実現のために

競技会に影響が出ないよう開・閉会式会場を変更。来場者を大幅に削減し、密を回避

両大会で掲げてきた価値の新たななかたちでの提供

「県民力の結集」「多様な魅力発信」といった両大会が掲げてきた価値を、デジタル技術を用いて新たななかたちで伝える大会史上初の「オンライン式典」の開催へ

両大会における 「新型コロナウイルス感染防止対策ガイドライン」を策定

両大会に参加される全ての方の生命と健康を最優先とし、感染防止のため実施すべき対策などを取りまとめたガイドラインを策定。安全で安心な大会運営を実現



開・閉会式の演出イメージ
※式典イメージについては、会場の物理的、技術的制約により変更となる可能性があります

開・閉会式では、式典メイン会場(県総合文化センター大ホール)と、複数の式典サテライト会場を同センター内のオンラインでつなぎます。選手団や一部の式典演者はサテライト会場からオンラインで参加。デジタル技術を活用した臨場感あふれる演出をご期待ください

とこまるトピックス

「とこわか募金」にご協力を
お願いいたします!



募金の活用

トップジュニアアスリートなど大規模大会での活躍が期待できる三重県選手の強化活動費、ボランティア活動をはじめとした県民運動に要する費用などの大会開催経費などに活用させていただきます。

募金はこちら!

<https://tokowaka.pref.mie.lg.jp/0000000370.html>

申込書(納付書)、クレジットカード、コンビニ納付、インターネットバンキングで寄附していただくことができます。

〈募集期間〉

2021年10月31日まで



税の優遇措置

個人の場合: ふるさと納税として税の優遇措置があります。
法人の場合: 寄附金の全額を法人税法上の損金として算入できます。

両大会を成功に導くために、皆さんのご支援、ご協力をお願いします!



ふるさと納税の
対象に
なるとこっ!
(個人の場合)

三重県内全市町で競技を開催！

会場地マップ

三重とこわか国体

正式競技	19市町	37競技
特別競技	3市	1競技
公開競技	5市町	5競技
デモンストレーションスポーツ	20市町	32競技

(注) 競技名の後に(種別)の記載がない競技は、全種別を実施

三重とこわか大会

正式競技	9市町	14競技
オープン競技	1市	2競技

身 = 身体障がい者が出場できる競技
知 = 知的障がい者が出場できる競技
精 = 精神障がい者が出場できる競技

鈴鹿市

水泳/競泳	水泳/飛込	水泳/水球	水泳/水球/水球/水球	サッカー(成年男子)
バドミントン(成年男子)	ソフトテニス	軟式野球	馬術	ラグビーフットボール(女子・少年男子)
ゴルフ(少年男子)	エアロビクス	水泳	サッカー	

伊賀市

サッカー(女子)	バドミントン(少年女子)	軟式野球	剣道	クレール射撃
伊賀手織機(大工)	キンボールスポーツ			

名張市

ホッケー	軟式野球
弓道	綱引
ターゲットボードゴルフ	

多気町・松阪市

カー・スラローム	ウィンドサーフィン
----------	-----------

大台町

ボート

御浜町

ウォークラリー

紀宝町

ラジオ体操

熊野市

ソフトボール(成年女子)	ラグビーフットボール(成年男子)
--------------	------------------

菟野町

スポーツクライミング	ディスクゴルフ
------------	---------

龜山市

ウエイトリフティング	軟式野球
カローリング	スポーツ集まごころ
ビリヤード	ユニカール

いなべ市

バドミントン(少年男子)	自転車ロードレース
--------------	-----------

東員町

パークゴルフ	フライングディスク
--------	-----------

桑名市

ゴルフ(女子)	武術太極拳
---------	-------

朝日町

パワーリフティング

木曽岬町

スポーツチャンバラ

川越町

ソフトバレーボール

明和町

ソフトボール(成年男子)	かるた競技	グランドソフトボール
--------------	-------	------------

鳥羽市

フェンシング

度会町

ウォークラリー

玉城町

スポーツ健康炊事	チベットヨガ
----------	--------

大紀町

カローリング

南伊勢町

ビーチボールバレー

紀北町

ソフトボール(少年女子)	グラウンドゴルフ	ソフトボール
--------------	----------	--------

尾鷲市

水泳/オープンウォータースイミング	ウォーキング
クッパ	ユニカール

志摩市

ボクシング	ソフトボール(少年男子)
トライアスロン	シーカヤック
スタンドアップパドルボード	フットベースボール

松阪市

アーチェリー	高等学校野球(硬式)	ゲートボール	健康体操
日本拳法	ベタンク	アーチェリー	

伊勢市

陸上競技	サッカー(女子)	卓球
相撲	バドミントン	高等学校野球(硬式)
陸上競技	卓球	ポッチャ

津市

バレーボール(個人)	バレーボール(ビーチ)	バスケットボール
レスリング	セーリング	柔道
ライフル射撃(CP)	ライフル射撃(CP)	なぎなた

四日市市

サッカー(少年男子)	テニス	体操/競技	体操/新体操
体操/トランポリン	自転車トラックレース	軟式野球	カヌー/スプリント
空手道	ゴルフ(成年男子)	SSピンポン	カッターレース

桑名市

バレーボール	バレーボール	バレーボール
バレーボール	バレーボール	バレーボール
バレーボール	バレーボール	バレーボール

伊勢市

バレーボール	バレーボール	バレーボール
バレーボール	バレーボール	バレーボール
バレーボール	バレーボール	バレーボール

伊勢市

バレーボール	バレーボール	バレーボール
バレーボール	バレーボール	バレーボール
バレーボール	バレーボール	バレーボール



三重とこわか国体・三重とこわか大会HP

★ 開・閉会式会場
 三重県総合文化センター 大ホール

しんきんビジネスマッチング

第16回

ビジネスフェア
2021目指せ!
地方創生甦れ!
中小企業

展示会 商談会 相談会

9月9日 木

AM10:00~PM5:00

ポートメッセなごや 第3展示館

(名古屋市国際展示場) 入場無料

※詳しくはウェブサイトをご覧ください。

<http://www.shinkin-businessfair.jp/>

主催:ビジネスフェア2021実行委員会

事務局

一般社団法人

東海地区信用金庫協会

〒461-0004 名古屋市東区葵一丁目26番3号
TEL 052(935) 1777 FAX 052(935) 1220

東海地区の信用金庫

- 【岐阜】岐阜信用金庫 大垣西濃信用金庫 高山信用金庫 東濃信用金庫 関信用金庫 八幡信用金庫
 【静岡】しずおか焼津信用金庫 静岡信用金庫 浜松いわた信用金庫 沼津信用金庫 三島信用金庫
 富士宮信用金庫 島田掛川信用金庫 富士信用金庫 遠州信用金庫
 【愛知】愛知信用金庫 豊橋信用金庫 岡崎信用金庫 いちい信用金庫 瀬戸信用金庫 半田信用金庫
 知多信用金庫 豊川信用金庫 豊田信用金庫 碧海信用金庫 西尾信用金庫 蒲郡信用金庫
 尾西信用金庫 中田信用金庫 東春信用金庫
 【三重】津信用金庫 北伊勢上野信用金庫 桑名三重信用金庫 紀北信用金庫